



2020

Poinsettia

selecta ^{one}

we love to grow[®]





DEUTSCHES VIDEO



ENGLISH VIDEO



Sehr geehrte Kundinnen und Kunden,

2018 wurde Wagagai Ltd., unser Mutterpflanzenstandort für Poinsettien in Uganda, erfolgreich Fairtrade re-zertifiziert. Alle Fairtrade-Standards werden vor Ort erfüllt und für uns bedeutet das, dass wir Ihnen weiterhin alle unsere Poinsettien-Sorten auch als Fairtrade Jungpflanzen anbieten können. Von der Fairtrade-Prämie für Gemeinschaftsprojekte profitieren die Beschäftigten vor Ort in Uganda. Zusätzlich dazu ermöglicht Wagagai seinen Arbeitern und deren Familien Projekte, wie Sportveranstaltungen, Kids Days und Sommerfeste, die für viel Freude, Abwechslung zur Arbeit und Gemeinschaftsgefühl sorgen. Ein beeindruckendes Ergebnis sind auch Andrew Kartendes Fotoserien. Wagagai unterstützt den talentierten Fotografen, der die sozialen Projekte fotografisch festhält.

Das Ermöglichen dieser Projekte und Wagagai's Engagement sind das Eine. 2017 sind wir einen entscheidenden Schritt weiter gegangen mit unserem Vorzeigeprojekt „Wagagai Cent Project“ hin zu existenzsichernden Löhnen für die Arbeiter in Uganda. Mit der zusätzlichen Summe, die wir für verkaufte Fairtrade Poinsettien erzielten, konnte ein ganzes Monatsgehalt als Fairtrade Bonus an die Arbeiter ausgezahlt werden. Davon profitieren über 1000 Mitarbeiter mit ihren Familien. Das ist ein guter Start, aber um existenzsichernde Löhne zu erreichen, muss noch mehr geschehen. Wir hoffen, dass unser Projekt andere Unternehmen inspiriert, sich ebenfalls zu engagieren.

Wir wünschen Ihnen eine erfolgreiche Poinsettiansaison 2020!

Ihr Selecta one Team

Dear customers,

In 2018 Wagagai Ltd., our key plant location for poinsettias in Uganda, was successfully Fairtrade recertified. All Fairtrade standards are fulfilled on site. For us that means that we can continue offering you all our poinsettia varieties as Fairtrade seedlings. The Fairtrade Community Project Bonus benefits local workers in Uganda. In addition, Wagagai allows its workers and their families projects, such as sporting events, Kids Days and summer festivals, which provide a lot of joy, change of work and a sense of community. Andrew Kartende's photo series is also an impressive result. Wagagai supports the talented photographer who captures the social projects on camera.

Enabling these projects and Wagagai's commitment are one thing. In 2017 we took a decisive step further towards living wages for workers in Uganda with our showcase project "Wagagai Cent Project". With the additional sum we generated for sold Fairtrade Poinsettia, a full month's salary could be paid to workers as a fairtrade bonus. This benefits over 1,000 employees with their families. It is a good start but more must be done in order to achieve living wages. We hope that our project inspires other companies to also get involved.

We wish you a successful 2020 poinsettia season!

Your Selecta one team

Inhalt / Content

Novelty / Shelf life.....	2-3	Christmas Sensation	
Magic Stars Event	4	Christmas Universe	
Selecta Poinsettia	5-16	Etna	
Christmas Feelings®	5-7	Happy Mood	
Christmas Feelings® Red		Holy Day	
Christmas Feelings® Fantasy		Noel	
Christmas Feelings® Glitter '16		Vesuvio	
Christmas Feelings® Merlot		White / Shapes & Colours	14-15
Christmas Feelings® Pearl		Christmas Frosting	
Christmas Feelings® Pink		Christmas Sweet Burgundy	
Christmas Feelings® White		Christmas Mouse®	
Feelings® Wonder		Merry White '14	
Christmas Beauty	8-9	Valentino	
Christmas Beauty Red		SkyStar®	
Christmas Beauty Cinnamon		Lazzeri	16
Christmas Beauty Lime		Alaska	
Christmas Beauty Marble		Alpina	
Christmas Beauty Pink		Superba New Glitter	
Christmas Beauty Princess		Allegra	
Christmas Beauty Queen		Princettia®	17-19
Christmas Glory	10	Princettia® Dark Pink	
Christmas Glory Red		Princettia® Hot Pink	
Christmas Glory Pink		Princettia® Indian Red	
Christmas Glory White		Princettia® Multi Pink Picotee	
Competence in Red	11-13	Princettia® Pearl	
Christmas Aurora®		Princettia® Pink	
Christmas Break		Princettia® Pure White	
Christmas Candle		Princettia® Ultra Pink	
Christmas Carol		Selecta Terms of Sale and Delivery	20-23
Christmas Eve		Selecta Poinsettia Overview	24-28

Geachte relatie,

In 2018 werd Wagagai Ltd, ons moederplantenproductiebedrijf voor poinsettia's in Uganda, opnieuw Fairtrade gecertificeerd. Wij voldoen aan alle Fairtrade-normen. Voor ons betekent dat, dat wij al onze poinsettia's ook als Fairtrade kunnen blijven aanbieden. De medewerkers in Uganda profiteren van de Fairtrade-premie door verschillende gemeenschappelijke projecten. Daarnaast heeft Wagagai ook projecten voor medewerkers en hun families, zoals sportevenementen, kinderdagen en zomerfeesten, die voor veel plezier, afwisseling en een gemeenschapsgevoel zorgen.

Zo maakt onder andere de fotoreeks van Andrew Kartendes veel indruk. Wagagai ondersteunt deze getalenteerde fotograaf, die de verschillende sociale projecten met zijn camera vastlegt.

Om deze projecten en Wagagai's toewijding te ondersteunen is een ding. In hebben wij nog een extra stap gezet met het "Wagagai Cent Project" om zo voor een leefbaar loon voor de medewerkers in Uganda te zorgen. Met het extra bedrag, wat wij voor de verkochte Fairtrade-poinsettia's hebben opgehaald, werd een extra maandsalaris als Fairtrade-bonus aan de medewerkers uitbetaald. Hiervan hebben meer dan 1.000 medewerkers en hun families geprofiteerd. Dit is een goed begin, maar om een leefbaar loon te krijgen moet er meer gebeuren. Wij hopen dat ons project andere bedrijven zal inspireren om ook mee te doen.

Wij wensen u een succesvol poinsettia-seizoen 2020!

Uw Selecta one team

Szanowni Klienci!

W 2018 r. Wagagai Ltd., nasze miejsce uprawy przedelityrnych roślin matecznych przeznaczonych pod uprawę poinseccji w Ugandzie zostało ponownie odznaczony certyfikatem Fairtrade. Wszystkie standardy Fairtrade spełniane są na miejscu i oznacza to dla nas, że nadal możemy zaoferować Państwu wszystkie nasze odmiany poinseccji także jako młode rośliny pochodzące z Fairtrade. Premia za projekt społecznościowy Fairtrade jest korzystna dla lokalnych pracowników w Ugandzie. Ponadto Wagagai umożliwia swoim pracownikom i ich rodzinom projekty, takie jak wydarzenia sportowe, Kids Days i letnie festiwale, które zapewniają wiele radości, zmiany pracy i poczucie wspólnoty. Imponującym osiągnięciem są także serie fotografii Andrew Kartende. Wagagai wspiera utalentowanego fotografa, który utrwała na zdjęciach te projekty społeczne.

Możliwość realizacji projektów i zaangażowanie Wagagai to jedno. W dzięki naszemu sztandarowemu projektowi „Wagagai Cent Project” wykonaliśmy decydujący krok naprzód w kierunku uzyskania zapewniających byt pensji dla pracowników w Ugandzie Z dodatkową kwotą, którą wygenerowaliśmy w roku na sprzedaż Fairtrade Poinsettia, pełne miesięczne wynagrodzenie może być wypłacane pracownikom jako premia fairtrade. Daje to korzyści ponad 1000 pracownikom wraz z ich rodzinami. To dobry start, jednak aby osiągnąć płace zapewniające byt, musi zdarzyć się coś więcej. Mamy nadzieję, że nasz projekt zainspiruje inne firmy do okazania zaangażowania.

Życzymy Państwu udanego sezonu upraw poinseccji w 2020 roku!

Wasz zespół Selecta one

Sky
STAR®



new

sel® SkyStar®



03375

- D** Der rote Teppich ist ausgerollt, die Scheinwerfer eingeschaltet, die Bühne frei: Alles ist vorbereitet für seinen großen Auftritt: **SkyStar®** – der neue Star unter den Sternen. Einzigartiger Auftritt, imponierende Erscheinung: rote Brakteen, auf denen sich weiße Punkte wie Lichtreflexe der Scheinwerfer spiegeln, dunkelgrünes Laub, dicke robuste dunkelrote Stiele in V-Form und gutes Wurzelsystem. **SkyStar®** betritt die Bühne und steht gleich im Rampenlicht. Spot an! Und das Rahmenprogramm stimmt auch – passendes Werbematerial zur Unterstützung steht bereit.
- GB** The red carpet has been rolled out, the spotlights are on and the stage is set. Everything is in place for the headline act: **SkyStar®** – the new star of the show. It has a unique and impressive appearance – red bracts covered in white dots, like the flares of a spotlight; dark green foliage; thick, robust, dark red, V-shaped stems; and a good root system. **SkyStar®** comes on stage and immediately steals the show. Get the spotlight ready! And there's suitable advertising material available as well – the perfect support act.
- NL** De rode loper is uitgerollet, de spotlights staan aan, het podium is vrij. Alles is klaar voor het grote optreden: **SkyStar®** – de nieuwe ster onder de sterren. Een unieke, imponerende verschijning: rood schutblad met witte stippen, die als het ware het licht van de schijnwerpers reflecteert, donkergroen blad, dikke robuuste stelen in v-vorm en een goede beworteling. **SkyStar®** betreedt het podium en staat meteen in de spotlights. Spot aan! En de entourage is ook van de partij – het passende marketingmateriaal staat al klaar!
- PL** Rozwinięty czerwony dywan i scena oświetlona reflektorami – wszystko jest przygotowane na wielki występ: **SkyStar®** to nowa supergwiazda. Wyjątkowa i imponująca prezencja: czerwone liście przykwiatowe, na których białe punkty odbijają się jak refleksy świetlne reflektorów; ciemnozielone liście i grube, mocne, czerwone łodygi w kształcie litery V, a także dobry system korzeniowy. **SkyStar®** wchodzi na scenę i od razu jest w świetle reflektorów. Czas na reklamę. Program ramowy też się zgadza – odpowiedni materiał reklamowy wspierający sprzedaż jest gotowy.

CHRISTMAS FEELINGS® – SIMPLY THE BEST!

Illustrationen Seite 3: Sarah Batz

BRACTS

ROOTS

CYATHIA



D Seit nahezu 15 Jahren immer wieder ausgezeichnet - Christmas Feelings® schneidet bei Qualitätstests zum Thema Haltbarkeit und Transportstabilität mit ihren schönen Brakteen und starken und gesunden Wurzeln immer wieder am besten ab. Das bestätigt auch das international anerkannte, zuverlässige Test- und Auszeichnungsverfahren der LTO Nederland (Niederländischer Verband der Landwirtschaft und Gartenbau).

GB Christmas Feelings® has been winning awards for almost 15 years now, and comes out on top again and again in quality tests regarding durability and transport stability thanks to its beautiful bracts and strong, healthy roots. This is proven by the internationally accepted, highly credible testing and awarding processes by LTO Nederland (Dutch Federation of Agriculture and Horticulture).



LTO Quality Award winner of 5 times: 2004/05 (14 cm), 2006/2007 (14 cm), 2008/09 and 2011/12 (17 cm), 2016/2017 (21 cm)

LTO Quality Award certificate of 8 times: 2009/10 – 2016/17

LTO Novelty Award winner of 2 times: 2012/2013 (Christmas Feelings® Pearls), 2017/2018 (Christmas Break)



Magic Stars



D Sternenzauber ist unsere Poinsettien-Ausstellung, bei der wir Ihnen alles Wissenswerte rund um Selecta Poinsettien vorstellen. An verschiedenen Standorten in Europa präsentieren wir Ihnen die Leistungsträger und Neuheiten aus unserem Sortiment sowie viele technische Informationen.

NL Magic Stars is het poinsettia-event waar u alles over de poinsettia's van Selecta te weten komt. Op verschillende locaties in Europa presenteren wij niet alleen de hoogtepunten uit ons assortiment en onze noviteiten, maar geven wij ook veel technische informatie.

GB Magic Stars is our Poinsettia event where you can learn all about Selecta Poinsettia. At several locations in Europe we present you all our assortment highlights and novelties as well as much technical information.

PL „Sternenzauber” to wystawa poinsecji, na której poznają Państwo odpowiedzi na wszystkie pytania dotyczące poinsecji Selecta. W różnych lokalizacjach w Europie prezentujemy Państwu najlepsze odmiany i nowości z naszej oferty, jak również wiele danych technicznych.



Christmas Feelings[®]
Christmas Beauty
Christmas Glory



sel® Christmas Feelings® Red



03044
NPCW02044

D Nach wie vor die unangefochtene Nr. 1 bei Poinsettien in Europa – die Christmas Feelings® Familie! Mit über 20% Marktanteil ist sie führend in vielen Ländern. Bei Produzenten steht sie für höchste Flächeneffizienz und geringen Hemmstoffeinsatz. Der Handel profitiert von der ausgezeichneten Haltbarkeit und beim Verbraucher genießt sie höchste Wertschätzung. Christmas Feelings® – simply the best!

NL Nog steeds de onvolprezen nummer 1 van de poinsettia's in Europa – de Christmas Feelings®-familie! Met meer dan 20% marktaandeel is deze serie marktleider in veel landen. Bij de teler staat ze voor de hoogste oppervlakte-efficiency en weinig remstofgebruik. De handel profiteert van de gweledige houdbaarheid. En de bij de consument wordt ze erg op prijs gesteld. Christmas Feelings® – simply the best!



Besonders energie- und umweltfreundlich /
Especially energy- and environmentally friendly

GB The Christmas Feelings® family – still the undisputed No. 1 for poinsettias in Europe. With a market share of more than 20%, it is top of the list in many countries. For growers, it means maximum efficiency in terms of space and low use of growth inhibitors, while retailers benefit from its excellent shelf life – and customers just love it. Christmas Feelings® – simply the best!

PL Rośliny z serii Christmas Feelings® to wciąż niedościgniony nr 1 wśród poinseji w Europie! Z ponad dwudziestoprocentowym udziałem na rynku w wielu krajach objęły wiodącą pozycję. Producenci cenią sobie oszczędne wykorzystanie gruntu i niewielkie użycie inhibitorów przy ich uprawie. Rynek korzysta na ich znakomitej trwałości, a konsumenci bardzo je cenią. Christmas Feelings® – simply the best!



LTO-Award

selecta^{one} Info Christmas Feelings®



- D** • Erweiterter Umfang der Hygiene Checks
- Intensiviertes Scouting auf Krankheitsbefall
- Entwicklung verbesserter Diagnostikmethoden
- Eliteentwicklung auf speziell vorbehandelten Substraten

- GB** • extended scope of hygienic checks
- more intensive scouting of diseases
- development of improved diagnostic methods
- elite production on special, pre-treated substrates



sel® Christmas Feelings® Pink



03081
NPCW07120



sel® Christmas Feelings® Fantasy



03194



sel® Christmas Feelings® Glitter '16



03241



sel® Christmas Feelings® Merlot



03170



sel® Christmas Feelings® White



03119
NPCW08119



sel® Christmas Feelings® Pearl



03211
NPCW13211



sel® Feelings® Wonder



03235



D Moderne Schönheiten. Die Christmas Beauty Sorten haben leicht aufgestellte, sehr gleichmäßige Brakteen auf einer Höhe. Damit sind die Pflanzen leicht zu verpacken. Ideale Eigenschaften zur Vermarktung. Die Brakteen sind etwas kleiner, dafür aber zahlreich und entfalten somit eine fantastische Wirkung beim Verbraucher.

NL Moderne beauty's. De Christmas Beauty-rassen hebben licht rechtopstaande, zeer uniforme schutbladeren op hetzelfde niveau. Dit zorgt ervoor dat de plant makkelijk te verpakken is en dus perfect voor de verkoop. De rassen hebben vele fijnere schutbladeren en maken een fantastische indruk op de klant.

GB Modern beauties. The Christmas Beauty varieties have slightly upright, very uniform bracts on the same level. This makes the plants easy to pack which is perfect for sales. The varieties have small and numerous bracts thus having a fantastic impact on the consumers.

PL Nowoczesne piękno. Odmiany Christmas Beauty charakteryzują się lekko wzniesionymi, bardzo jednolitymi przykwiatkami na tej samej wysokości. Dzięki temu są one łatwe w pakowaniu. Te idealne właściwości sprzyjają sprzedaży. Przykwiatki są nieco mniejsze, ale za to bardzo liczne i tę właściwość bardzo cenią klienci.



sel® Christmas Beauty Princess



03289



sel® Christmas Beauty Pink



03203



sel® Christmas Beauty Cinnamon



03243



sel® Christmas Beauty Queen



03233



sel® Christmas Beauty Marble



03260



sel® Christmas Beauty Lime



03225



sel® Christmas Beauty Red



03158
NPCW10158



D Eine weitere erfolgreiche Familie aus der Selecta Poinsettien Züchtung. Christmas Glory sind kompakte Sorten mit großen Brakteen, bestens geeignet für frühe Topftermine und mit geringem Staubebedarf. Christmas Glory sind arbeitseffiziente Sorten und perfekt für gute Qualitätsware.

GB Another successful family from the Selecta poinsettia breeding program. Christmas Glory varieties are compact growing with big flowers and well suited for early potting dates with low PGR requirements. Christmas Glory varieties work efficiently and are perfect for making a high quality Poinsettia.

NL Nog een succesvolle familie uit de Selecta poinsettia-veredeling. De Christmas Glory-rassen zijn rustig compact met prachtige grote schutbladeren, geschikt voor vroeg oppotten met weinig groeiregulatie. Christmas Glory-rassen zijn arbeidsefficiënt te produceren en perfect voor een zware kwaliteitspoinsettia.

PL Kolejne cieszące się powodzeniem rośliny z hodowli poinseccji firmy Selecta. Christmas Glory to odmiany o zwartym pokroju i dużych podsadkach, doskonale nadające się do wczesnego doniczkowania i wymagającej niewielkiej regulacji wzrostu. Christmas Glory to odmiany o dużej efektywności energetycznej oraz perfekcyjnej jakości.



sel® Christmas Glory Pink



03234



sel® Christmas Glory White '17



03267



sel® Christmas Glory Red



03200
NPCW12200



Competence in Red



new



sel® Christmas Aurora®



03221



sel® Christmas Carol



03107
NPCW04107

sel® Christmas Candle



03347

D Rot – Diese Farbe steht wie keine andere für Poinsettien, Traditionen und vorweihnachtliche Stimmungen und Atmosphäre. Das umfangreiche Selecta-Angebot deckt die gesamte rote Farbpalette von leuchtendem Orange-Rot über brillantes Hellrot bis hin zu samtigem Dunkelrot ab. Zusätzlich bieten wir ein umfassendes Spektrum an Wuchsstärken – von kompakt bis wüchsig.

NL Rood – Deze kleur staat als geen andere kleur voor de kerstster, traditie, kerststemming en sfeer. Het omvangrijke Selecta-aanbod dekt het hele roodspectrum, van helder orangerood en schitterend rood tot fluweelachtig donkerrood. Daarbij bieden wij vele verschillende groei-eigenschappen aan – van compact tot sterk.

GB Red. More than any other, this colour represents poinsettias, traditions and the spirit and atmosphere of the Christmas season. The extensive Selecta range covers the entire red colour palette from bright orange-red and brilliant red to velvet dark red. In addition, we offer a comprehensive range of growth habits – from compact to vigorous.

PL Czerwony – ten kolor jak żaden inny symbolizuje poinsecje, tradycje i przedświąteczną atmosferę. Szeroka oferta Selecty obejmuje całą paletę kolorów czerwonego poczynszczy od jasno pomarańczowo-czerwonego, poprzez brylantowo czerwonego, aż do ciemno-czerwonego aksamitu. Ponadto oferujemy szerokie spektrum odmian pod względem siły wzrostu: od kompaktowych do silnie rosnących.

selecta^{one} Info Competence in Red

D Kompetenz in Rot steht für unseren Anspruch, für jeden Markt und verschiedene Produzenten eine ideale rote Sorte im Programm zu haben. Von Palermo bis Helsinki – die Anforderungen an Form, Wuchs, Farbausprägung sind in jedem Markt unterschiedlich. Die Produktionsstandorte bestimmen die Produktionsbedingungen und Selecta liefert die geeignete Sorte für Ihren Betrieb!

GB Competence in Red reflects our aspiration to offer in our programme one ideal red variety for every market and different growers. From Palermo to Helsinki, the requirement regarding shape, growth habit and colour shades are different in every market. Production locations determine production conditions and we at Selecta offer you the best possible variety for your production!



sel® Christmas Universe



03282



sel® Happy Mood



03344



sel® Christmas Eve



03153
NPCW08153



sel® Noel



03167
NPCW10167



sel® Etna



03249



sel® Christmas Sensation



03087



sel® Christmas Break



03254

LTO-Novelty
Award 2017



sel® Vesuvio



03208



sel® Holy Day



03218
NPCW13218



**White
Shapes & Colours**

D Jüngere Verbraucherschichten lassen sich am besten durch neue Formen und Farben erreichen. Das Selecta Sortiment kann auch hier mit hellen, frischen und trendigen Farben und der ungewöhnlichen Brakteenform der Christmas Mouse® weitere Akzente setzen.

NL Jongere doelgroepen kun je het beste door bereiken door nieuwe vormen en kleuren. Het Selecta-assortiment kan ook hier met heldere, frisse, trendy kleuren en de aparte schutbladvorm van Christmas Mouse® aan elke wens voldoen.

GB New shapes and colours are the best ways to reach younger consumer groups. The Selecta range can add a little something extra in this department with its bright, fresh and trendy colours and the unusual bract shape of the Christmas Mouse®.

PL Młodszych konsumentów najłatwiej przekonać dzięki nowym kształtom i kolorom. Asortyment Selecty dzięki jasnym, świeżym i modnym kolorom oraz niezwykłemu kształtowi liści przykwiatowych Christmas Mouse® dodatkowo podkreśla walory tego kwiatu.



sel® Christmas Mouse®



03280



sel® Christmas Frosting



03278



sel® Valentino



03201
NPCW11201



sel® Merry White '14



03224
NPCW10171



sel® Christmas Sweet Burgundy



03212



sel® SkyStar®



03375



Superba New Glitter



03364
lazzposugi



Allegra



03361
lazzpo 1047



Alaska



03362
lazzpo 1319



Alpina



03363
lazzpo 1315



Princettia®



D Eine einfach zu kultivierende Serie, die eine gute Verzweigung aufweist und durch die moderne Farbvielfalt unser Sortiment bereichert. Mit diesem innovativen und stetig wachsenden Princettia®-Sortiment können auch frühe Absätze bedient werden – attraktiv für Produzenten und Handel!

NL Een makkelijk te telen serie met een goede vertakking. De diversiteit aan moderne kleuren is een verrijking voor ons assortiment. Met het innovatieve en continu groeiende Princettia®-assortiment wordt ook de vroege verkoop bedient – aantrekkelijk voor zowel de telers als ook de handel!

GB A series which is easy to cultivate showing good branching. The diversity of modern colours enriches and completes our assortment. This innovative and continuously growing Princettia® assortment covers also early sales – attractive for growers and retailers!

PL Jest to seria prosta w hodowli, która cechuje się dobrym rozgałęzieniem. Urozmaica nasz asortyment poprzez modną oraz bogatą paletę barw. Nowoczesny i stale rosnący asortyment Princettia® umożliwia wczesne wprowadzenie w sprzedaż – atrakcyjny dla handlu i producentów!



Princettia® Pure White



03261
Bonpri 974



Princettia® Hot Pink



03339
Bonpripicom



Princettia® Ultra Pink



03262
Bonpri 9276



Princettia® Multi Pink Picotee



03270
Bonpri 1069



Princettia® Dark Pink



03341
Bonpridepcom



Princettia® Pearl



03343



Princettia® Pink



03338
Bonprilipcom

Princettia® Indian Red



03264
Bonpri 9172

ALLGEMEINE VERKAUFS- UND LIEFERBEDINGUNGEN DER FIRMA SELECTA KLEMM GMBH & CO. KG

I. Geltungsbereich der Allgemeinen Verkaufs- und Lieferbedingungen

- (1) Für alle im Rahmen des Geschäftsbetriebes der Firma Selecta Klemm GmbH & Co. KG (nachfolgend „Verkäuferin“) getätigten Verkäufe (nachfolgend „Kaufverträge“) über die Lieferung von Pflanzen (nachfolgend „Ware“) an Unternehmer im Rahmen von deren gewerblichen oder selbständigen beruflichen Tätigkeit (nachfolgend „Käufer“) gelten ausschließlich diese Allgemeinen Verkaufs- und Lieferbedingungen der Firma Selecta Klemm GmbH & Co. KG. Diese Allgemeinen Verkaufs- und Lieferbedingungen gelten auch für alle zukünftigen Kaufverträge und Lieferungen der Verkäuferin an den Käufer, selbst wenn sie nicht nochmals gesondert einbezogen werden.
- (2) Entgegenstehende oder abweichende allgemeine Geschäftsbedingungen des Käufers erkennt die Verkäuferin nicht an, auch wenn ihrer Geltung im Einzelfall nicht ausdrücklich widersprochen wird. Die allgemeinen Geschäftsbedingungen des Käufers gelten selbst dann nicht, wenn die Verkäuferin Lieferungen an den Käufer in Kenntnis von dessen entgegenstehenden Geschäftsbedingungen vorbehaltlos ausführt.

II. Angebote, Preise, Zahlungsbedingungen und Leistungsumfang

- (1) Angebote der Verkäuferin sind stets freibleibend.
- (2) Die Preise in den Angeboten der Verkäuferin sind Nettopreise ab Werk ohne Umsatzsteuer, jedoch einschließlich Verpackung und Verladung.
- (3) Im Falle der Versendung der Ware durch die Verkäuferin an den Käufer oder an einen vom Käufer benannten Ort, trägt der Käufer, soweit nichts anderes vereinbart ist, die Kosten der Versendung, insbesondere die Kosten für Fracht, Versicherung und Zölle. Diese werden von der Verkäuferin gesondert berechnet. Dies gilt auch, soweit die Lieferung von einem anderen Ort als dem Werk der Verkäuferin vereinbart ist.
- (4) Liegt die vereinbarte Lieferzeit mehr als vier Monate nach dem Vertragschluss, ist die Verkäuferin im Fall von Kostensteigerungen aufgrund gestiegener Material- und Rohstoffpreise, Löhne und Gehälter, Transport- oder Energiekosten berechtigt, im Rahmen und zum Ausgleich der angeführten Kostensteigerungen einen höheren Preis zu verlangen.
- (5) Zahlungen seitens des Käufers sind regelmäßig auf das von der Verkäuferin angegebene Konto zu leisten. Barzahlungen an Mitarbeiter der Verkäuferin muss diese nur dann gegen sich gelten lassen, wenn eine vertretungsberechtigte Person der Verkäuferin gegenüber dem Käufer die Empfangsbevollmächtigung des Mitarbeiters für die Barzahlung zuvor schriftlich bestätigt hat.
- (6) Das Recht zur Aufrechnung oder die Geltendmachung eines Zurückbehaltungsrechts gegen Forderungen der Verkäuferin aus einem Vertrag mit dem Käufer steht dem Käufer nur mit bzw. aufgrund rechtskräftig festgestellten, unbestrittenen oder von der Verkäuferin anerkannten Gegenforderungen zu.
- (7) Gegenstand der Kaufverträge ist nicht die Beratung des Käufers durch die Verkäuferin, insbesondere nicht die Beratung zur sachgemäßen und sorgfältigen Be- und Verarbeitung der Waren, zu deren Haltung oder Kultivierung oder zum Einsatz von Wuchs- und Hemmstoffen, Düngemitteln und Pflanzenschutzmitteln oder zum Pflanzenschutz. Soweit die Verkäuferin Hinweise zum Umgang mit der Ware, insbesondere zur Haltung, Kultivierung bzw. Be- und Verarbeitung, gibt, handelt es sich um unverbindliche Informationen, die den Käufer nicht von seiner Pflicht zur eigenverantwortlichen und sorgfältigen Haltung, Kultivierung bzw. Be- oder Verarbeitung der Ware befreien. Der Käufer hat eigenverantwortlich für die ordnungsgemäße Haltung, Kultivierung bzw. Be- und Verarbeitung der gekauften Ware Sorge zu tragen und eigenverantwortlich die Einhaltung der jeweils geltenden gesetzlichen Bestimmungen, insbesondere zum Pflanzenschutz und zur Nutzung von Wuchs- und Hemmstoffen, Düngemitteln und Pflanzenschutzmitteln sicherzustellen.
- (8) Die Verkäuferin weist den Käufer auf die ihren Lieferungen beiliegenden Hinweise zur Haltung, Kultivierung und Be- und Verarbeitung der gelieferten Pflanzen hin. Die Hinweise zur Haltung, Kultivierung und Be- und Verarbeitung von Pflanzen können zudem auf der Website der Verkäuferin unter www.selecta-one.com abgerufen oder bei der Verkäuferin angefragt werden.

III. Lieferung und Lieferzeit

- (1) Die Verkäuferin ist zu Teillieferungen in zumutbarem Umfang berechtigt.
- (2) Bei Nichtverfügbarkeit der vereinbarten Ware (insbesondere der vereinbarten Sorte) gemäß III.6 ist die Verkäuferin berechtigt, dem Käufer vergleichbare Ware zu liefern. Wenn der Käufer an der vergleichbaren Ware aus sachgerechten Gründen kein Interesse hat, kann er vom Vertrag zurücktreten.
- (3) Bei Versendung der Ware geht die Gefahr der zufälligen Verschlechterung und des zufälligen Untergangs der Ware mit Übergabe an den Frachtführer oder Spediteur auf den Käufer über. Dies gilt auch dann, wenn die frachtfreie Lieferung vereinbart ist.

- (4) Dem Käufer ist bekannt, dass sich der vertraglich vereinbarte Liefertermin aufgrund der Tatsache, dass Gegenstand der Lieferung ein natürliches Produkt ist, dessen (rechtzeitige) Produktion nicht vollständig beherrscht werden kann, verschieben kann. Die Verkäuferin ist daher dazu berechtigt, bereits bis zu zwei Wochen vor dem vertraglich vereinbarten Liefertermin oder bis zu vier Wochen nach dem vertraglich vereinbarten Liefertermin zu liefern. Die Verkäuferin kommt vor Ablauf von vier Wochen ab dem vertraglich vereinbarten Liefertermin auch dann nicht in Verzug, wenn der Käufer eine Mahnung ausspricht. Die vorgenannten Regelungen gelten nicht, soweit die Verkäuferin einen festen Liefertermin zugesichert oder garantiert hat.
- (5) Die Verkäuferin wird den Käufer über die voraussichtliche Lieferwoche spätestens bis zum letzten Werktag der der Lieferwoche vorausgehenden Woche informieren.
- (6) Sollte eine Ware nicht innerhalb des in III.4 genannten Zeitkorridors lieferbar sein, weil die Verkäuferin von ihren Lieferanten ohne ihr Verschulden trotz deren vertraglicher Verpflichtung nicht beliefert wird, ist die Verkäuferin zum Rücktritt von dem Vertrag berechtigt, soweit keine Ersatzlieferung erfolgen kann oder diese dem Käufer nicht zumutbar ist (siehe III.2). In diesem Fall wird die Verkäuferin den Käufer unverzüglich darüber informieren, dass die bestellte Ware nicht mehr verfügbar ist und etwaige schon erbrachte Leistungen unverzüglich erstatten.
- (7) Tritt ein Fall höherer Gewalt ein, der der Verkäuferin oder ihren Vorlieferanten oder Erfüllungsgehilfen die vertragsgemäße Leistungserbringung vorübergehend unmöglich macht oder unzumutbar erschwert, wird die Verkäuferin für die Dauer des Leistungshindernisses von der Leistungspflicht frei. Die Verkäuferin wird den Käufer unverzüglich über den Eintritt und die voraussichtliche Dauer des Leistungshindernisses unterrichten. Erstreckt sich die höhere Gewalt über einen Zeitraum von mehr als drei Monaten ab Ereigniseintritt, kann jede der Parteien vom Vertrag zurücktreten.

Als höhere Gewalt gelten alle unvorhersehbaren Ereignisse oder solche Ereignisse, die außerhalb des Einflussvermögens der Verkäuferin liegen und deren Auswirkungen auf die Vertragserfüllung von ihr durch zumutbare Bemühungen nicht verhindert werden können. Hierzu zählen u.a. Krieg, kriegsähnlicher Zustand, Aufruhr, Revolution, Embargo, behördliche Anordnungen, Arbeitskampfmaßnahmen, Epidemien, Feuer, Naturkatastrophen sowie Energie-, Wasser- oder Rohstoffmangel.

IV. Eigentumsvorbehalt und Rückgabe von Mutanten/Sports

- (1) Die verkaufte Ware bleibt bis zur vollständigen Bezahlung aller Verbindlichkeiten aus der Geschäftsverbindung der Verkäuferin mit dem Käufer Eigentum der Verkäuferin (Vorbehaltsware).
- (2) Der Käufer ist verpflichtet, die im Eigentum der Verkäuferin stehende Vorbehaltsware pfleglich zu behandeln.
- (3) Bei Pfändungen der Vorbehaltsware durch Dritte hat der Käufer die Verkäuferin unverzüglich zu benachrichtigen.
- (4) Erwirbt der Käufer an Vorbehaltsware infolge einer Verbindung, Vermischung, Verarbeitung oder Umbildung der Vorbehaltsware Eigentum an dieser, sind sich die Parteien bereits jetzt darüber einig, dass der Käufer der Verkäuferin hieran im Zeitpunkt des Eigentumserwerbs Miteigentum zu dem Anteil überträgt, der dem Wert der dem Käufer von der Verkäuferin für die gelieferte Ware in Rechnung gestellten Beträge (einschließlich USt. soweit diese anfällt) entspricht (Vorbehaltseigentum). Die Verkäuferin nimmt das Angebot des Käufers bereits jetzt an. Das (neu) übertragene Vorbehaltseigentum tritt an die Stelle der vorherigen Vorbehaltsware und der Käufer wird das Vorbehaltseigentum für die Verkäuferin unentgeltlich verwahren. Die Übereignung des Vorbehaltseigentums ist auflösend bedingt durch die vollständige Bezahlung aller Verbindlichkeiten aus der Geschäftsverbindung der Verkäuferin mit dem Käufer.
- (5) Der Käufer ist berechtigt, die Vorbehaltsware oder das Vorbehaltseigentum im Rahmen des ordnungsgemäßen Geschäftsgangs weiterzuverarbeiten und zu veräußern, solange der Käufer sich nicht mit der Zahlung seiner Verbindlichkeiten gegenüber der Verkäuferin in Verzug befindet. Dies gilt nicht für Mutanten/Sports nach VII.2.c, die der Käufer nicht weiterveräußern darf und die er, Zug um Zug gegen Erstattung des auf die Mutanten/Sports entfallenden (anteiligen) Kaufpreises, auf Verlangen der Verkäuferin unverzüglich unter vorsorglicher Übertragung des vollständigen Eigentums an die Verkäuferin herauszugeben hat; VII.2 bleibt unberührt.
- (6) Bei einem Verkauf der Vorbehaltsware oder des Vorbehaltseigentums, tritt der Käufer seine Forderungen aus der Weiterveräußerung gegen seine Abnehmer oder Dritte in Höhe des Rechnungsendbetrages (einschließlich USt. soweit diese anfällt), den die Verkäuferin dem Käufer für die gelieferte Vorbehaltsware in Rechnung gestellt hat, an die Verkäuferin ab.

- (7) Der Käufer bleibt zur Einziehung der nach IV.6 abgetretenen Forderungen ermächtigt; die Befugnis der Verkäuferin, die Forderungen selbst einzuziehen, bleibt hiervon unberührt. Die Verkäuferin wird die Forderungen nicht einziehen, solange der Käufer seinen Zahlungsverpflichtungen aus den vereinnahmten Beträgen nachkommt, nicht in Zahlungsverzug gerät und kein Antrag auf Eröffnung eines Insolvenzverfahrens gestellt ist oder eine Zahlungseinstellung vorliegt. Ist dies der Fall, kann die Verkäuferin verlangen, dass der Käufer die der Verkäuferin zur Sicherheit abgetretenen Forderungen bekannt gibt und alle zum Einzug erforderlichen Angaben macht.
- (8) Die Verkäuferin ist verpflichtet, die zur Sicherung abgetretenen Forderungen auf Verlangen des Käufers insoweit freizugeben, als der realisierbare Wert der Forderungen die Höhe der gesicherten Ansprüche der Verkäuferin um mehr als 10% übersteigt.

V. Gewährleistung

- (1) Die Gewährleistungsrechte des Käufers wegen eines Mangels der gelieferten Ware richten sich nach den gesetzlichen Bestimmungen, soweit sich aus den nachfolgenden Regelungen VI. nichts Abweichendes ergibt.
- (2) Die Verkäuferin gibt, soweit nichts anderes vereinbart ist, keine Garantien für eine bestimmte Beschaffenheit der Ware ab, insbesondere nicht für die Sortenreinheit der Ware; V.1 bleibt unberührt.

VI. Haftung der Verkäuferin

- (1) Für Personenschäden haftet die Verkäuferin nach den gesetzlichen Vorschriften.
- (2) Für Schadensersatz- oder Aufwendungsersatzansprüche des Käufers aufgrund einer leicht fahrlässigen Pflichtverletzung der Verkäuferin haftet die Verkäuferin begrenzt auf den typischerweise zu erwartenden Schaden. Die Verkäuferin weist darauf hin, dass der Käufer sich im Einzelfall, z.B. wenn ein besonders hoher Schaden eintreten kann, selbst versichern sollte.
- (3) Für Schadensersatz oder Aufwendungsersatzansprüche des Käufers aufgrund einer vorsätzlichen oder grob fahrlässigen Pflichtverletzung der Verkäuferin haftet die Verkäuferin nach den gesetzlichen Vorschriften.
- (4) Für Schadensersatzansprüche aufgrund von Verzug, den die Verkäuferin leicht fahrlässig zu vertreten hat, haftet die Verkäuferin, abweichend von VI.2 Satz 1, nur bis zur Höhe von 5% des vereinbarten Kaufpreises (inkl. USt.).
- (5) Im Übrigen ist die Haftung der Verkäuferin ausgeschlossen (§ 478 BGB bleibt unberührt). Dies gilt auch, soweit die Verkäuferin gemäß III.6 von der Pflicht zur Leistung frei wird. Der Ausschluss und die Begrenzung der Haftung gilt auch für die außervertragliche Haftung.
- (6) Die vorgenannten Haftungsbegrenzungen und Haftungsausschlüsse gelten auch zugunsten der Mitarbeiter, gesetzlichen Vertreter, Organe und Erfüllungsgehilfen der Verkäuferin.
- (7) Die vorgenannten Haftungsbegrenzungen und Haftungsausschlüsse gelten nicht für Schäden aufgrund eines nicht eingehaltenen Liefertermins oder eines Mangels der Ware, soweit die Verkäuferin einen festen Liefertermin (III.4 Satz 4) oder eine Beschaffenheit der Ware zugesichert oder garantiert hat.
- (8) Für Schäden, die der Käufer bei Anwendung üblicher Hygienestandards und gebotener Sorgfalt bei der Haltung, Kultivierung und Be- und Verarbeitung der gelieferten Waren hätte vermeiden können, dies aber schuldhaft unterlassen hat, haftet die Verkäuferin nicht. Dies gilt insbesondere für Schäden, die durch eine Ansteckung oder einen Befall gesunder Ware oder sonstiger Pflanzen durch von der Verkäuferin gelieferte, bereits bei Übergang der Gefahr auf den Käufer erkrankte oder von Schädlingen befallene Ware, entstehen.

VII. Gewerbliche Schutzrechte

- (1) Die Verkäuferin erhebt auf die Nutzung ihrer Rechte des geistigen Eigentums, insbesondere der gewerblichen Schutzrechte wie Sorten und Marken, Urheberrechte und Bildrechte, ein gesondertes Entgelt. Dieses gesonderte Entgelt wird auf der Rechnung separat ausgewiesen (einschließlich USt. soweit diese anfällt).
- (2) Sortenschutzbestimmungen
- (a) Die unter Sortenschutz stehende Ware darf lediglich zu Topfpflanzen oder Schnittblumen aufgezogen, verarbeitet und/oder als solche vertrieben werden. Der Käufer darf die Ware insbesondere nicht zur Vermehrung verwenden (Vermehrungsmaterial erzeugen) oder für Vermehrungszwecke aufbereiten, zu den vorgenannten Zwecken in den Verkehr bringen und/oder ein- oder ausführen oder zu den vorgenannten Zwecken Dritten überlassen oder zu diesen Zwecken aufbewahren. Verletzt der Käufer die vorgenannten Unterlassungspflichten, ist er der Verkäuferin gegenüber zum Schadensersatz verpflichtet. Der vom Käufer zu leistende Schadensersatz beträgt € 0,25 für jede einzelne entgegen den vorgenannten Unterlassungspflichten erzeugte, aufbereitete, in Verkehr gebrachte oder ein- oder ausgeführte, überlassene oder aufbewahrte Ware. Dem Käufer

bleibt der Nachweis vorbehalten, ein Schaden oder eine Wertminderung sei überhaupt nicht entstanden oder wesentlich niedriger als die vorstehende Pauschale. Weitergehende Rechte der Verkäuferin bleiben unberührt, insbesondere bleibt die Verkäuferin zur Geltendmachung weitergehender Unterlassungs-, Beseitigungs-, Auskunfts- und Rechnungslegung- sowie Rückrufs- und Vernichtungs- sowie Schadensersatzansprüche bei der Verletzung ihrer Rechte des geistigen Eigentums, insbesondere bei Verletzung ihrer Sortenschutzrechte, berechtigt und bleiben diese Ansprüche von vorstehender Regelung unberührt.

- (b) Der Käufer ist verpflichtet, auf seinen Rechnungen und sonstigen Geschäftspapieren die Sortenbezeichnung vollständig zu nennen.
- (c) Der Käufer erkennt an, dass Mutanten/Sports, die in der Ware gefunden werden, als im wesentlichen abgeleitete Sorten dem Sortenschutzrecht des Sortenschutzinhabers der Ausgangssorte unterliegen und deshalb nicht ohne Zustimmung des Sortenschutzrechtsinhabers der Ausgangssorte gewerblich verwertet werden dürfen. Der Käufer wird die Verkäuferin unverzüglich nach Entdecken einer Mutante/eines Sports hierüber informieren und ihr das Recht einräumen, zu den geschäftsbüchlichen Zeiten die Mutation in Augenschein zu nehmen. IV.5 bleibt unberührt.
- (d) Der Käufer von sortengeschützter Ware verpflichtet sich, von der Verkäuferin beauftragten Personen jederzeit und ohne Voranmeldung während der gewöhnlichen Geschäftszeiten zu gestatten, die Einhaltung der sortenschutzrechtlichen Bestimmungen im Unternehmen des Käufers zu kontrollieren und zu diesem Zweck insbesondere das Unternehmen des Käufers zu betreten und die Produktions- und Entwicklungsbereiche in Augenschein zu nehmen. Der Käufer von sortengeschützter Ware verpflichtet sich weiter, die zur Wahrnehmung des Kontrollrechts notwendigen Auskünfte zu erteilen. Die von der Verkäuferin beauftragten Personen haben auf Verlangen des Käufers ihre Legitimation gegenüber dem Käufer durch eine von der Verkäuferin schriftlich erteilte Beauftragung nachzuweisen. Die Verkäuferin verpflichtet sich, dafür Sorge zu tragen, dass die Kontrolleure über die sonstigen Firmengeheimnisse, von denen sie im Rahmen ihrer Kontrolltätigkeit Kenntnis erlangen, Stillschweigen bewahren.
- (3) Markenschutzbestimmungen
- (a) Die Verkäuferin hat jeder Sorte eine Marke zugeordnet. Der Käufer erwirbt mit der Bezahlung der Ware und dem in der Rechnung in Ansatz gebrachten Entgelt das Recht und zugleich die Pflicht, beim Vertrieb der ausgelieferten Ware neben der Sortenbezeichnung die der Sorte zugeordnete Marke zu benutzen.
- (b) Bei der Benutzung der Marke hat der Käufer darauf zu achten, dass die Marke als solche erkennbar ist und sich deutlich von der Sortenbezeichnung der jeweiligen Sorte abhebt. Dies kann in der Weise bewerkstelligt werden, dass jeweils zur Marke das Registerzeichen © oder zumindest die Abkürzung TM hinzugefügt wird und die Marke nicht in unmittelbarer Verbindung mit der Sortenbezeichnung verwendet wird. Werden Etiketten der Verkäuferin mitgeliefert, sind diese zu benutzen, um ein einheitliches Erscheinungsbild der Sorte und der Marke zu gewährleisten.

VIII. Rechtswahl, Gerichtsstand und Sprache

- (1) Mündliche Vereinbarungen oder Nebenabreden sind nicht getroffen worden. Änderungen und Ergänzungen eines Kaufvertrages sowie dieser Allgemeinen Verkaufs- und Lieferbedingungen bedürfen zu ihrer Rechtswirksamkeit der Schriftform.
- (2) Sämtliche Kaufverträge einschließlich dieser Allgemeinen Verkaufs- und Lieferbedingungen sowie alle Streitigkeiten aus oder im Zusammenhang mit solchen Verträgen (einschließlich Allgemeinen Verkaufs- und Lieferbedingungen) unterliegen ausschließlich und unter Ausschluss des Kollisionsrechts dem materiellen Recht der Bundesrepublik Deutschland. Das CISG (UN-Kaufrecht) findet keine Anwendung. Das gilt auch für die Frage des Zustandekommens, der Beendigung und einer Fortwirkung nach Beendigung der Kaufverträge.
- (3) Erfüllungsort für alle Verpflichtungen aus sämtlichen Kaufverträgen einschließlich dieser Allgemeinen Verkaufs- und Lieferbedingungen ist Stuttgart.
- (4) Für alle Streitigkeiten aus oder im Zusammenhang mit sämtlichen Kaufverträgen einschließlich dieser Allgemeinen Verkaufs- und Lieferbedingungen wird Stuttgart – Bad Cannstatt als Gerichtsstand vereinbart, soweit nicht aufgrund gesetzlicher Bestimmungen ein anderer Gerichtsstand zwingend vorgeschrieben ist. Das gilt auch für die Frage des Zustandekommens, der Beendigung und einer Fortwirkung nach Beendigung der Kaufverträge.
- (5) Auch wenn ein Kaufvertrag und/oder diese Allgemeinen Verkaufs- und Lieferbedingungen in eine andere Sprache übersetzt werden, bleibt allein die deutsche Fassung des jeweiligen Kaufvertrags und die deutsche Fassung dieser Allgemeinen Verkaufs- und Lieferbedingungen verbindlich.

THE STANDARD TERMS OF SALE AND DELIVERY OF SELECTA KLEMM GMBH & CO. KG

I. Area of application of the Standard Terms of Sale and Delivery

- (1) Only these Standard Terms of Sale and Delivery of Selecta Klemm GmbH & Co. KG, to the exclusion of all others, shall apply to all sales (hereinafter referred to as "the sales contracts") effected by Selecta Klemm GmbH & Co. KG (hereinafter referred to as "the Seller") for the delivery of plants (hereinafter referred to as "the goods") to entrepreneurs (hereinafter referred to as "the Buyer") within the scope of their commercial or independent professional activities. These Standard Terms of Sale and Delivery of Selecta Klemm GmbH & Co. KG shall also apply to all future sales contracts and deliveries effected by the Seller to the Buyer even though they are not separately included.
- (2) The Seller does not accept any contradictory or different business terms of the Buyer even if the Seller has not expressly objected thereto in each individual case. This exclusion of the Buyer's business terms shall even apply if the Seller executes deliveries to the Buyer without reservation in the knowledge of these contradictory business terms.

II. Offers, prices, terms of payment and scope of services

- (1) The Seller's offers are always subject to change.
- (2) All prices indicated in the Seller's offers are net prices ex works excluding value added tax but including packaging and loading.
- (3) In case the Seller ships the goods to the Buyer or to a place specified by the Buyer, the Buyer shall bear all shipment costs, especially all costs related to freight, insurance and customs duty. These costs shall be charged separately by the Seller. That also applies to deliveries executed from a place that is different to the Seller's works.
- (4) If the agreed delivery date will be more than 4 months after the conclusion of the contract and there have been increases in the costs of materials, raw materials, wages and salaries, transport or energy, the Seller shall be entitled to demand a higher price to take account of and to compensate for these higher costs.
- (5) All payments by the Buyer shall be regularly executed to a bank account to be indicated by the Seller. Payments in cash to the Seller's staff shall only be accepted if an authorized representative of the Seller has confirmed in advance in writing that the Seller's employee is authorized to accept such cash payments.
- (6) The Buyer shall be entitled to setoff right or to the assertion of a right to retention against claims of the Seller resulting from the sale contract with the Buyer only if the counterclaims are legally established, undisputed or accepted by the Seller.
- (7) Any consulting services provided by the Seller to the Buyer, including particularly consultancy referring to a careful treatment and processing of the goods, to their keeping and cultivation or to the use of growth retardants, fertilizers and pesticides, are not subject-matter of the sales contracts. Insofar as the Seller gives information regarding the handling of the goods, particularly regarding their keeping, cultivation, treatment and processing, this information shall be considered as non-binding and does not exempt the Buyer from his duty to accomplish independently the keeping, cultivation, treatment and processing of the goods. The Buyer is obliged to independently take care of the keeping, cultivation, treatment and processing of the purchased goods and to ensure independently the compliance with any legal provisions, particularly regarding the use of growth retardants, fertilizers and pesticides.
- (8) The Seller makes the Buyer aware of the instructions regarding the keeping, cultivation treatment and processing of the delivered plants which are attached to all deliveries. The Buyer can also download the instructions regarding the keeping, cultivation treatment and processing of the delivered plants from the Seller's website www.selecta-one.com or request them directly from the Seller.

III. Delivery and delivery time

- (1) The Seller shall have the right to execute partial deliveries to a reasonable extent.
- (2) If the agreed goods are not available (particularly the agreed variety) according to III.6 the Seller shall have the right to deliver comparable goods to the Buyer. If the Buyer is not interested in the comparable goods for objectively justified reasons, the Buyer may rescind the contract.
- (3) When the goods are shipped, the risk of their accidental deterioration and their accidental loss shall pass to the Buyer when they are handed over to the carrier or forwarding agent. This shall also apply if delivery has been agreed at no charge to the Buyer.

- (4) The Buyer shall be aware that the delivery date agreed in the sales contract can be postponed given the fact that the subject-matter of the delivery is a natural product and that its (timely) production cannot be totally controlled. Therefore, the Seller has the right to deliver the goods already up to two weeks before the delivery date agreed upon in the sales contract and up to four weeks after the delivery date agreed upon in the sales contract. Prior to the expiration of four weeks after the delivery date agreed upon in the sales contract the Seller shall not be in default even if the Buyer sends a reminder to the Seller. The aforementioned provisions shall not apply in as far as the Seller has promised or guaranteed a fixed delivery date.
- (5) The Seller shall inform the Buyer about the estimated delivery week by no later than the last working day of the week preceding the delivery week.
- (6) If, given the fact that the Seller's suppliers have not supplied the Seller without the Seller's fault and notwithstanding the supplier's contractual obligations, the goods cannot be delivered within the delivery schedule mentioned in III.4, the Seller shall be entitled to withdraw from the sales contract in as far as no replacement delivery can be made or if this replacement delivery would not be reasonable to the Buyer (see III.2). In this case the Seller shall immediately inform the Buyer that the ordered goods are not available anymore and shall immediately refund any payments already effected by the Buyer.
- (7) If a case of Force Majeure makes it temporarily impossible for the Seller, for its suppliers or for its subcontractors or that unreasonably impede to comply with their contractual provisions, the Seller shall be exempted from its service obligations for the period of such hindrance. The Seller shall immediately notify such a hindrance and its estimated duration to the Buyer. In case the event of Force Majeure lasts more than three months both contractual parties have the right to terminate the contract. Force Majeure shall mean any unpredictable events or circumstances or such events or circumstances that are beyond the Seller's control and whose consequences on the fulfilment of the contractual obligations could not be prevented by reasonable efforts of the Seller. Such events or circumstances include, inter alia, wars or warlike conditions, riots, revolution, embargo, administrative orders, industrial actions, epidemics, fire, natural disasters as well as lack of energy, water or raw materials.

IV. Reservation of title and return of mutants/sports

- (1) The sold goods shall remain the property of the Seller (goods under reservation of title) until the full payment of all liabilities under the business relationship between the Seller and the Buyer.
- (2) The Buyer must treat the goods under reservation of title which are the property of the Seller with good care.
- (3) If the goods under reservation of title are seized by third parties the Buyer must notify the Seller immediately.
- (4) If due to a process of combining, mixing, processing or restructuring the goods under reservation of title the Buyer acquires ownership of the goods under reservation of title, the parties agree upon already now that, at the time of transfer of ownership, the Seller shall transfer to the Buyer a co-ownership of the goods under reservation of title to the share of the value which corresponds to the amounts charged by the Seller to the Buyer (including VAT if applicable) for the delivered goods (reserved property). The Seller shall accept the Buyer's offer already now. The (newly) transferred reserved property supersedes the previous goods under reservation of title and the Buyer shall keep the reserved property on behalf of the Seller free of charge. The transfer of reserved property is subject to a resolving condition by the complete settlement of all outstanding claims resulting from the business relationship between the Seller and the Buyer.
- (5) The Buyer shall have the right to process and sell the goods under reservation of title within the framework of proper business dealings provided the Buyer is not in delay with the payment of his obligations against the Seller. The aforementioned shall not apply to mutants/sports according to VII.2.c, which the Buyer may not sell and which the Buyer, upon request of the Seller, shall hand over to the Seller *pari passu* against payment of the purchase price corresponding to the mutants/sports transferring providently the complete ownership to the Seller; VII.2 remains unaffected.
- (6) By selling the goods under reservation of title or the reserved property the Buyer assigns to the Seller all claims resulting from the resale against its purchasers or third parties in the amount of the invoice (including VAT if applicable) that the Seller has charged to the Buyer for the delivered goods under reservation of title.

- (7) The Buyer shall remain authorised to collect the transferred claim, according to IV.6.; the Seller's authorization to collect the claims itself remains unaffected. The Seller shall not collect the claims, as long as the Buyer comply with its payment obligations, does not get into default of payment and no request for opening insolvency procedure has been filed or payments are suspended. If so, the Seller is entitled to request that the Buyer discloses the claims assigned to the Seller as a security and gives all information necessary for their collection.
- (8) Upon request of the Buyer, the Seller must release the claims assigned as a security if the realised value of the claims exceeds the sum of the Seller's secured claims by more than 10 %.

V. Guarantee

- (1) The Buyer's rights under guarantee due to a defect in the delivered goods shall be based on the statutory provisions in as far as nothing to the contrary results from the following provisions in clause VI.
- (2) If nothing to the contrary has been agreed upon the Seller does not guarantee any specific characteristic of the goods; the Seller does particularly not guarantee that the delivered goods correspond to a specific variety; V. 1 shall remain unaffected.

VI. Seller's liability

- (1) According to the statutory provisions the Seller shall be liable for damages from bodily injury.
- (2) If the Buyer asserts claims for damages or claims to compensation for expenses due to slight negligence on the part of the Seller, the Seller shall only be liable for a damage which can reasonably be expected. The Seller draws the Buyer's attention to the fact that insurance must be taken out individually by the Buyer, e.g. if there is any possibility of substantial damage occurring.
- (3) If the Buyer asserts claims for damages or claims for compensation due to an intentional or grossly negligent breach of duty on the part of the Seller, the Seller shall be liable according to the statutory provisions.
- (4) Contrary to VI. 2. sentence 1, the Seller shall only be liable for damages due to default caused by slight negligence on the part of the Seller, to the sum of 5 % of the agreed purchase price (including VAT).
- (5) In all other cases the Seller's liability shall be excluded [Section 478 of the German Civil Code (BGB) shall remain unaffected.] This shall also apply in as far as the Seller is not obliged to effect delivery in accordance with III. 6. The exclusion and limitation of liability shall also apply to non-contractual liability.
- (6) The afore-mentioned provisions limiting and excluding liability also apply in favour of the Seller's employees, legal representatives, institutions and subcontractors.
- (7) The afore-mentioned provisions limiting and excluding liability shall not apply to damages caused by the failure to comply with a delivery date or a defect in the goods in as far as the Seller has given assurance or guarantee regarding the delivery date (III.4. sentence 4) or the quality of the goods.
- (8) The Seller shall not be liable for damages that the Buyer could have avoided, but culpably omitted, by applying usual sanitary standards and duty of care regarding keeping, cultivation, treatment and processing of the delivered goods. This applies, in particular, for damages caused by infection or infestation of healthy goods or other plants by delivered goods, that already had been infected or infested at the time the risks have passed to the Buyer.

VII. Intellectual property rights

- (1) The Seller shall charge a separate fee for using its intellectual property rights including particularly industrial property rights like plant breeders' rights and trademarks, copyrights and image rights. This fee shall be displayed separately on the invoice (including VAT if applicable).
- (2) Provisions regarding Plant Breeders' Rights
- (a) The goods protected by plant breeders' rights may only be cultivated and processed as potted plants or cut flowers and/or sold as such. The Buyer may particularly not use or process the goods for propagation purposes (produce propagating material), circulate them for the said purposes nor import or export them or give them to third parties for the afore-mentioned purposes. If the Buyer infringes the afore-mentioned duties to refrain the shall be obliged to pay compensation to the Seller. The compensation to be paid by the Buyer amounts to EUR 0.25 per each plant produced, processed, circulated, imported or exported, given to third parties or stored contrary to

afore-mentioned duties to refrain. The Buyer shall reserve the right to provide evidence that a damage or a loss of value has not occurred at all or that it is significantly lower than the mentioned lump sum. Further rights of the Seller shall remain unaffected. In case of infringement of rights, especially of intellectual property rights, the Seller shall particularly be entitled to enforce further claims regarding the access to information, rendering of accounts as well as recall, destruction, and compensation. These claims shall be unaffected by the afore-mentioned provisions.

- (b) The Buyer is obliged to indicate the correct variety denomination on all invoices and other business papers.
- (c) The Buyer acknowledges that mutations/sports found in the goods are subject to plant breeders' rights of the owner of the protected varieties as being essentially derived varieties and that for this reason they may not be exploited for commercial purposes without the consent of the owner of the rights of the protected varieties. The Buyer shall give notice to the Seller immediately after having detected such mutation/sport and to entitle the Seller to inspect the mutation/sport during normal business hours. IV. 5 shall remain unaffected.
- (d) The Buyer of goods protected by plant breeders' rights shall be obliged to allow persons authorised by the Seller to control the protected varieties at any time and without prior announcement during the normal business hours and to particularly allow these persons to enter the Buyer's premises and to inspect the production and development facilities. Furthermore, the Buyer of goods protected by plant breeders' rights shall be obliged to provide the information necessary to assert the right to control the goods. At the Buyer's request the persons engaged by the Seller shall prove their authorisation to the Buyer by showing a written authorisation from the Seller. The Seller undertakes to ensure that the controlling persons maintain confidentiality regarding other company secrets which they may get knowledge of within the framework of their inspection visits.
- (3) Provisions regarding trademark rights
- (a) The Seller has assigned to each of its varieties a certain trademark. By paying the goods and the fee mentioned on the invoice the Buyer shall become entitled and obliged to use, in addition to the variety denomination, the trademark corresponding to the variety when selling the respective variety.
- (b) When using the Seller's trademark the Buyer has to ensure the proper identification of the trademark as such and that it is clearly distinguishable from the variety denomination. This can be done by adding ® or at least TM to the trademark and by avoiding that the trademark is used in direct connection with the variety denomination. The Buyer shall only use labels delivered by the Seller to ensure a uniform appearance of variety and the trademark.

VIII. Applicable law, place of jurisdiction and language

- (1) Oral and collateral agreements have not been made. Any amendments and supplements to an existing sales contract as well as of these Standard Terms of Sale and Delivery must be agreed upon in writing to become legally valid.
- (2) All sales contracts including these Standard Terms of Sale and Delivery as well as all dispute arising from or in connection with such sales contracts (including the Standard Terms of Sale and Delivery) shall be governed by the law of the Federal Republic of Germany to the exclusion of any conflict of laws. The CISG (UN sales law) shall not apply. This also applies to the conclusion, the termination and the continuation after the termination of the sales contracts.
- (3) The place of performance for all obligations under all sales contracts and under these Standard Terms of Sale and Delivery shall be Stuttgart.
- (4) Insofar as no other place of jurisdiction is mandatory according to legal provisions, Stuttgart – Bad Canstatt is agreed upon as place of jurisdiction for all disputes arising from or in connection with any sales contract including these Standard Terms of Sale and Delivery. This also applies to the conclusion, the termination and the continuation after the termination of the sales contracts.
- (5) Even if a sales contract and/or these Terms of Sale and Delivery are translated into another language, the German version of the respective contract and the German version of these Standard Terms of Sale and Delivery shall solely be binding.

KOMPAKT / COMPACT / COMPACT / KOMPAKTOWY

KOMPAKT / COMPACT / COMPACT / KOMPAKTOWY

MITTEL / MEDIUM / MIDDEN / ŚREDNI

STARK / VIGOROUS / STERK / SILNY

sel® Christmas Feelings®



Chr. Feelings® Red 03044 NPCW02044



Chr. Feelings® Pink 03081 NPCW07120 Chr. Feelings® Glitter '16 03241



Chr. Feelings® Fantasy 03194 Chr. Feelings® Merlot 03170



Chr. Feelings® White 03119 NPCW08119 Chr. Feelings® Pearl 03211 NPCW13211



Feelings® Wonder 03235

sel® Christmas Beauty



Chr. Beauty Red 03158 NPCW10158



Chr. Beauty Princess 03289 Chr. Beauty Cinnamon 03243



Chr. Beauty Marble 03260 Chr. Beauty Pink 03203



Chr. Beauty Lime 03225 Chr. Beauty Queen 03233

sel® Christmas Mouse®



03280

sel® Christmas Glory



Chr. Glory Red 03200 NPCW12200



Chr. Glory White '17 03267 Chr. Glory Pink 03234

sel® Christmas Sweet Burgundy



03212

Lazzeri Allegra



03361 lazppo 1047

Princettia®



Princettia® Multi Pink Picotee 03270 Bonpri 1069 Princettia® Dark Pink 03341 Bonpridepom



Princettia® Hot Pink 03339 Bonpricom Princettia® Ultra Pink 03262 Bonpri 9276



Princettia® Pink 03338 Bonprilipcom Princettia® Indian Red 03264 Bonpri 9172



Princettia® Pearl 03343 Princettia® Pure White 03261 Bonpri 9174

sel® Christmas Carol



03107 NPCW04107

sel® Holy Day



03218 NPCW13128

sel® Christmas Eve



03153 NPCW08153

sel® Noel



03167 NPCW10167

sel® Christmas Sensation



03087

sel® Christmas Aurora®



03221

sel® Happy Mood



03344

sel® Christmas Frosting



03278

sel® SkyStar®



03375

sel® Merry White '14



03224 NPCW10171

Lazzeri Alpina



03363 lazppo 1315

sel® Valentino



03201 NPCW11201

sel® Christmas Break



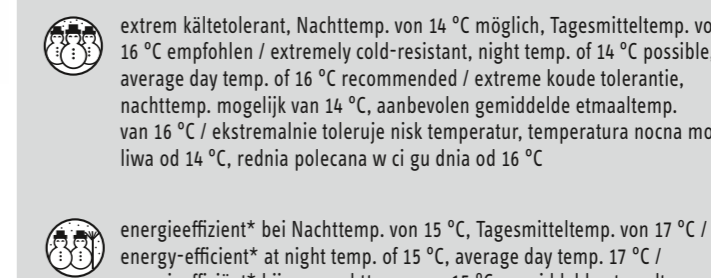
03254

sel® Christmas Universe



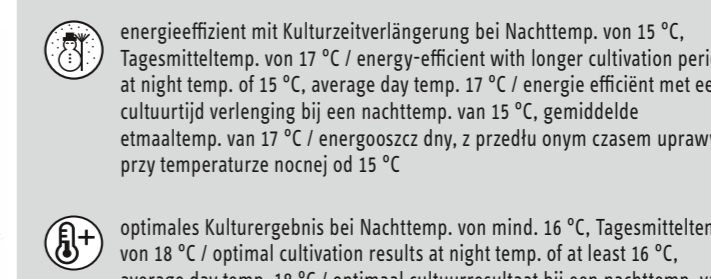
03282

sel® Christmas Candle



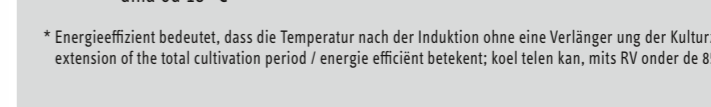
03347

sel® Vesuvio



03208 lazppo 1319

sel® Etna



03249 lazppo 1319

sel® Christmas Candle



03347



03208 lazppo 1319 03249 lazppo 1319

Lazzeri



03362 lazppo 1319 03364 lazppo 1319

LEGENDE / SYMBOLS

- extrem kältetolerant, Nachttemp. von 14 °C möglich, Tagesmitteltemp. von 16 °C empfohlen / extremely cold-resistant, night temp. of 14 °C possible, average day temp. of 16 °C recommended / extreme koude tolerantie, nachttemp. mogelijk van 14 °C, aanbevolen gemiddelde etmaaltemp. van 16 °C / ekstremalnie toleruje nisk temperatur, temperatura nocna mo liwa od 14 °C, rednia polecana w ci gu dnia od 16 °C
- energieeffizient* bei Nachttemp. von 15 °C, Tagesmitteltemp. von 17 °C / energy-efficient* at night temp. of 15 °C, average day temp. 17 °C / energieeffizient* bij een nachttemp. van 15 °C, gemiddelde etmaaltemp. van 17 °C / energooszcz dny, przy temperaturze nocnej od 15 °C, w ci gu dnia od 17 °C
- energieeffizient mit Kulturzeitverlängerung bei Nachttemp. von 15 °C, Tagesmitteltemp. von 17 °C / energy-efficient with longer cultivation period at night temp. of 15 °C, average day temp. 17 °C / energie effizient met een cultuurtijd verlenging bij een nachttemp. van 15 °C, gemiddelde etmaaltemp. van 17 °C / energooszcz dny, z przedlu onym czasem uprawy przy temperaturze nocnej od 15 °C
- optimales Kulturergebnis bei Nachttemp. von mind. 16 °C, Tagesmitteltemp. von 18 °C / optimal cultivation results at night temp. of at least 16 °C, average day temp. 18 °C / optymalny wynik uprawy przy temperaturze nocnej od co najmniej 16 °C, rednia temperatura w ci gu dnia od 18 °C
- grünlaubige Sorten mit Nachttemperatursanspruch von 18 °C, Tagesmitteltemp. von 19 °C / varieties with green foliage with night temp. demand of 18 °C, average day temp. 19 °C / Groenbladige rassen met een min. nachttemp. van 18 °C, gemiddelde etmaaltemp. van 19 °C / zielonoliste odmiany wymagaj temperatury nocnej od 18 °C, rednia w ci gu dnia od 19 °C
- Reaktionszeit / response time / reactietijd / czas reakcji
- empfohlene Topfgröße 6-8 cm / recommended pot size 6-8 cm / aanbevolen potmaat 6-8 cm / polecana wielko donicy 6-8 cm
- empfohlene Topfgröße 10-14 cm / recommended pot size 10-14 cm / aanbevolen potmaat 10-14 cm / polecana wielko donicy 10-14 cm
- empfohlene Topfgröße ≥ 15 cm / recommended pot size ≥ 15 cm / aanbevolen potmaat ≥ 15 cm / polecana wielko donicy ≥ 15 cm
- Wuchs geringfügig stärker als Familie / slightly stronger growth than other varieties of this family / groeit sterker dan familie / wzrost nieznacznie silniejszy jako niz rodzina
- Wuchs geringfügig schwächer als Familie / slightly slower growth than other varieties of this family / groeit zwakker dan familie / wzrost nieznacznie slabszy jako niz rodzina

* Energieeffizient bedeutet, dass die Temperatur nach der Induktion ohne eine Verlängerung der Kulturzeit abgesenkt werden kann / Energy-efficient means that the temperature can be lowered after induction without extension of the total cultivation period / energie effizient betekent; koel telen kan, mis RV onder de 85%-90% blijft / energooszcz dno oznacza, i temperatura po indukcji mo si obni i bez przedlu enia czasu uprawy



D Unbewurzelte Stecklinge
Verpackungseinheit: 100 Stück

GB Unrooted cuttings
Packing unit: 100

NL Onbewortelde stekken
Verpakkingseenheid: 100 stekken

PL Nieuwkorzenione sadzonki
Opakowanie: 100 sztuk



D MiniRooter® im Paperpot 2 cm
286 Jungpflanzen im Tray gepackt

GB MiniRooter® in paperpot 2 cm
286 young plants packed in a tray

NL MiniRooter® in 2 cm Paperpot
286 jonge planten per tray

PL MiniRooter® w papierpocie 2 cm
286 sadzonek pakowanych w tray



D Bewurzelte Stecklinge im Paperpot 3,5 cm
100 Jungpflanzen lose gepackt im Karton

GB Rooted cuttings in paperpot 3.5 cm
100 young plants packed loosely in a box

NL Bewortelde stekken in 3,5 cm Paperpot -
100 stekken per doos, los verpakt

PL Ukorzenione sadzonki w papierpocie 3,5 cm
100 sadzonek luzem pakowanych w kartonie




D Bewurzelte Stecklinge, 20 Jungpflanzen in
T6/T7 oder 12 Jungpflanzen in T8/T9
gesteckt und im Tray gepackt

GB Rooted cuttings, 20 young plants stuck in
T6/T7 or 12 young plants stuck in T8/T9
and packed in a tray

NL Bewortelde stekken, 20 stekken in een 6
cm/7 cm pot of 12 stekken in een 8 cm/9 cm
pot, verpakt per tray

PL Ukorzenione sadzonki 20 doniczek T6/T7
albo 12 doniczek T8/T9 pakowanych w tray

Topftermin Normalkultur Nordeuropa / Potting week standard cultivation North Europe

Sorte / variety		Topf / pot						
		19 cm	17 cm	15 cm	13 cm	12 cm	10 cm	9 cm
sel® Christmas Beauty	8	25/26	26/27	27/28	29/30	30/31	32/33	34
sel® Christmas Feelings®	7,5-8	25/26	26/27	27/28	29/30	30/31	32/33	34
sel® Holy Day	7,5	26/27	27/28	28/29	30/31	31/32	32/33	34
sel® Christmas Eve	7	26/27	27/28	29/30	30/31	31/32	32/33	34
sel® Christmas Glory	7	-	-	26	28	29/30	31/32	33
Princettia®	6,5	-	-	-	27	28/29	30/31	32

Nur als Richtwerte zu sehen / above mentioned data are only a guideline!

Deutschland, Skandinavien, Ost-Europa • Germany, Scandinavia, East-Europe • Niemcy, Skandynawia, Europa Wschodnia

**Thorsten Köhn**
*Bereichsleiter/Head of Sales
Zentral-, Nord- und Ost-Europa*Hanfäcker 10
70378 Stuttgart
Tel.: +49(0)711/95325-233
Fax: +49(0)711/95325-265
t.koehn@selecta-one.com**Meike Stender**Hanfäcker 10
70378 Stuttgart
Fax: +49(0)41 76/94 86 135
Mobil: +49(0)173/17 69 252
m.stender@selecta-one.comPLZ 20, 21, 22, 23, 24, 25, 27, 29,
30, 31, 37, 38**Mark Wunder***Curt Haubitz & Co. GmbH*
Am Heidehof 24, 14163 Berlin
Tel.: +49(0)30/80 99 25-0
Fax: +49(0)30/80 99 25-10
Mobil: +49(0)171/746 63 78
wunder@curthaubitz.de

PLZ 10, 11, 12, 13

**Jürgen Ambrosius**Hanfäcker 10
70378 Stuttgart
Mobil: +49(0)174/334 33 26
j.ambrosius@selecta-one.comPLZ 40, 41, 42, 44, 45, 47, 50, 51, 52,
53, 57, 58, 59**Oliver Diedrich**Hanfäcker 10
70378 Stuttgart
Tel.: +49(0)5465/20312 92
Mobil: +49(0)173/94156 71
Fax: +49(0)5465/3122755
o.diedrich@selecta-one.com

PLZ 26, 27, 28, 32, 33, 46, 48, 49, 59

**Olaf Bruchertseifer***Curt Haubitz & Co. GmbH*
Am Heidehof 24, 14163 Berlin
Tel.: +49(0)30/80 99 25-0
Fax: +49(0)30/80 99 25-10
Mobil: +49(0)171/777 9140
bruchertseifer@curthaubitz.dePLZ 0, 1, 2, 3, 4, 6, 9, 10, 11, 12,
13, 14, 15, 16, 17, 39**Matthias Matuschek***Handelsagentur Matuschek*
Haagsche Allee 28, 47608 Geldern
Tel.: +49(0)2831/890 16
Mobil: +49(0)163/242 26 00
Fax: +49(0)2831/86 046
matthias.matuschek@web.de

PLZ 40, 41, 47

**Markus Eiermann**Hanfäcker 10
70378 Stuttgart
Tel.: +49(0)641/85 4 67
Mobil: +49(0)160/9096 57 29
Fax: +49(0)641/877 85 21
m.eiermann@selecta-one.comPLZ 34, 35, 36, 54, 55, 56, 60, 61, 63, 64,
65, 67, 97**Joachim Hertz***Curt Haubitz & Co. GmbH*
Am Heidehof 24, 14163 Berlin
Tel.: +49(0)30/80 99 25-0
Fax: +49(0)30/80 99 25-10
Mobil: +49(0)171/777 6447
hertz@curthaubitz.dePLZ 4, 6, 7, 8, 9, 16, 17, 18, 19, 23,
29, 31, 36, 37, 38, 39, 96, 98, 99**Mietja Roth***Handelsagentur Matuschek*
Haagsche Allee 28, 47608 Geldern
Tel.: +49(0)2831/890 16
Mobil: +49(0)176/63 64 73 11
Fax: +49(0)2831/86 046

PLZ 40, 41, 47

**Anja Hellwig**Hanfäcker 10
70378 Stuttgart
Mobil: +49(0)172/745 98 89
Fax: +49(0)3212/118 28 99
a.hellwig@selecta-one.comPLZ 66, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76,
77, 78, 79 + Dép. 67, 68 (Elsass)**Günter Zapf**Hanfäcker 10
70378 Stuttgart
Tel.: +49(0)9122/77483
Mobil: +49(0)173/510 62 13
Fax: +49(0)9122/77469
g.zapf@selecta-one.com

PLZ 84, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96

**Tim Körfer***Handelsagentur Matuschek*
Haagsche Allee 28, 47608 Geldern
Tel.: +49(0)2831/890 16
Mobil: +49(0)174/3922807
Fax: +49(0)2831/86 046

PLZ 40, 41, 47

**Arnold Lehnert**Hanfäcker 10
70378 Stuttgart
Fax: +49(0)7326/964 68 02
Mobil: +49(0)162/234 40 03
a.lehnert@selecta-one.com

PLZ 80, 81, 82, 83, 85, 86, 87, 88, 89

Österreich • Austria

**Karl Hiesberger***Gastager GmbH*
Oberaustraße 20, 5072 Siezenheim
Tel.: +43(0)662/85 34 42-0
Mobil: +43(0)664/340 31 65
Fax: +43(0)662/8534 42-79
hiesberger@gastager-gartenbau.at**Franz Lerchner***Gastager GmbH*
Oberaustraße 20, 5072 Siezenheim
Tel.: +43(0)662/85 34 42-0
Mobil: +43(0)664/340 31 66
Fax: +43(0)662/85 34 42-79
lerchner@gastager-gartenbau.at**Matthias Tillmann**Hanfäcker 10
70378 Stuttgart
Tel.: +49(0)5334/958 9191
Mobil: +49(0)160/90 96 57 28
Fax: +49(0)5334/958 91 92
m.tillmann@selecta-one.com

Schweiz • Szwajcaria • Switzerland

**Beat Zemp***Beck AG*
Feldmattstraße 29, 6032 Emmen
Tel.: +41(0)41/259 12 12
Fax: +41(0)41/259 12 11
Mobil: +41(0)79/457 99 35
beat.zemp@beckag.ch

Schweiz allgemein

**Daniel Willi***Beck AG*
Feldmattstraße 29, 6032 Emmen
Tel.: +41(0)41/259 12 12
Fax: +41(0)41/259 12 11
Mobil: +41(0)78/868 63 96
daniel.willi@beckag.ch

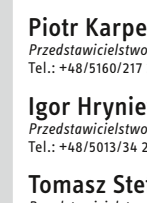
Region Westschweiz, Tessin

**Benjamin Pudelko***Przedstawicielstwo Handlowe*
ul. Kolejowa 62
46-073 Chrościna Opolska
Tel./Fax: +48/7746/40 3 84
Kom.: +48/5010/88 178
benjamin@pudelko.pl**Brigitte Schurtenberger***Beck AG*
Feldmattstraße 29, 6032 Emmen
Tel.: +41(0)41/259 12 12
Fax: +41(0)41/259 12 11
brigitte.schurtenberger@beckag.ch

Region Bern

**Rita Stirnimann***Beck AG*
Feldmattstraße 29, 6032 Emmen
Tel.: +41(0)41/259 12 12
Fax: +41(0)41/259 12 11
Mobil: +41(0)79/433 92 46
rita.stirnimann@beckag.ch

Region Ostschweiz, Zentralschweiz

**Piotr Karpeta***Przedstawicielstwo Handlowe*
Tel.: +48/5160/217 20**Igor Hryniewicz***Przedstawicielstwo Handlowe*
Tel.: +48/5013/34 2 05**Tomasz Stefan***Przedstawicielstwo Handlowe*
Tel.: +48/721 840 454Nord- und Osteuropa •
North- & East Europe

Polen • Polska • Poland

Selecta Klemm GmbH & Co. KG

Hanfäcker 10 · 70378 Stuttgart · Germany

Tel: +49 (0) 711-95 32 5-0

Fax: +49 (0) 711-95 32 5-240

E-Mail: info-de@selecta-one.com

Selecta Holland BV

Oud Camp 10 B · 3155 DL Maasland · The Netherlands

Tel: +31 (0) 174-52 14 11

Fax: +31 (0) 174-52 16 33

E-Mail: salesholland@selecta-one.com

Selecta Trading s.r.l.

Strada Bufalotto, 585

04100 Borgo Bainsizza - Latina · Italy

Tel: +39 0773-64 48-1

Fax: +39 0773-64 48-440

E-Mail: info-it@selecta-one.com

Selecta France S.A.S.

Route de Cholet

49340 Nuaille · France

Tél: +33 (0) 241 49 01 70

Fax: +33 (0) 241 49 01 79

E-Mail: info-france@selecta-one.com

Selecta Hellas IKE & SIA E.E.

Land Field 1113B · 64200 Chrisoupoli - Kavala · Greece

Tel: +30 25910 53027

Fax: +30 25910 53200

E-Mail: info-gr@selecta-one.com

www.selecta-one.com